



草津魔術

いでゆ



文化と学びのフェスティバル

2005年
11月号
第491号

歩みに入る者にやすらぎを 去りゆく人にしあわせを

やすらぎ福祉大会が開催されました

10月7日草津音楽の森国際コンサートホールにおいて「地域住民の力で支える町づくり・福祉を支える人づくり」を大会のスローガンにやすらぎ福祉大会が開催されました。

この大会は、私たちが日常生活を振り返って、社会的に弱い立場の方々への思いやりの心、優しい気持ちを再確認して、そうした皆さんのが安心して健やかに暮らしていく地域社会をみんなの手で作っていくことを目的に毎年開催されています。

式典では金婚式を迎えたご夫婦や長年にわたるボランティア活動を表彰されています。

【草津町長表彰】 ●金婚式表彰

園山千	中佐	沖金	涌宮	小林四	井崎登	竹瀬辰	二・ヨシノ
田口川	澤藤	井津	崎登	丸・欣	潔・信	・ヨシノ	・ヨシノ
純五郎	亮一	謙輔	・のぶ子	良一	・マサ	・ヨシノ	・ヨシノ
孝繁	・みつ子	・すみ江	・のぶ子	・マサ	・ヨシノ	・ヨシノ	・ヨシノ

【社会福祉協議会長表彰】 ●寄付者表彰

佐藤 章

イア活動を行ってきた方等に対して表彰状や感謝状が贈られました。また、意見発表会では作文の部優秀賞で小学生の三上遙さん、井出優子さん、中学生では作曲家の中沢竜司さん、中澤将人さんは、中沢竜司さん、中澤将人さんが受賞され、それぞれ日常生活で感じた思いやりの心、福祉の大切さを発表されました。

表彰者は次のとおりです。
〔敬称略〕

【社会福祉協議会長感謝状】 ●功労者感謝状

高橋芳男	黒岩小池	金丸京伸	山山口	佐藤牧千	西野山	山山口	佐藤玲子
橋芳男	黒岩小池	丸京伸	山山口	牧千	西野山	山山口	玲子
旭伸	旭伸	伸	子	貞純	子	子	草子
男	男	男	子	子	子	子	子

【草津町老人クラブ連合会長表彰】 ●永年役員勤続表彰

木山口きぬ子	木暮みよ子	木柄黒市	木川川澤福	木利大文助	木川源八	木酒干市	木藤ハルエ
きぬ子	みよ子	黒市	川澤福	大文助	源八	酒干市	藤ハルエ
子	子	子	子	子	子	子	子

【草津町老人クラブ連合会長感謝状】 ●功労者感謝状

中沢道平

●高齢者慶祝品の贈呈 ●お祝品

（提供：ふとんの末広屋様）

きれいになりました。 草津温泉ライオンズクラブの 皆さんによるベンチ補修

平成12年4月に道の駅がオープンしたと同時に草津温泉ライオンズクラブよりベンチを寄贈していただきました。草津町のお客様が訪れ、需要も多く、5年という歳月からベンチにも疲れが見えていましたが、10月6日（木）草津温泉ライオンズクラブの皆さんにより、補修、お色直しをされ、新品同様になりました。きれいにされたベンチが道の駅全体を明るく綺麗な印象を与えてくれています。ライオンズクラブの皆さん、一日

がかりの作業、温かいお心ありがとうございました。



慶祝訪問 安齋郁さん

百歳おめでとうございます

歳になられた安齋郁さんに、町長、助役、社会福祉協議会長を始め、町関係者で慶祝訪問を行いました。慶祝訪問は、草津町に居住し、百歳を迎える高齢者に対し、町からその長寿を慶し、慶祝状、記念品、祝金（20万円）、花束と、社会福祉協議会から祝い葉子が贈られました。

郁さんは、明治38年生まれで現在草津町の女性の中で4番目のご長寿となりました。これからも健康に留意され、元気に過ごされますよう祈念いたします。

あなたです 火のあるくらしの 見はり役

町消防団（土田陽一団長）では、これから火災が発生しやすくなる季節に備え、10月19日（水）秋季点検を行いました。

ブ探法などに由来からの訓練の成果を發揮し、きびきびとした取り組みに関係者からの熱い視線が注がれていました。

団員の皆さん、これからも安全な町づくり推進のために、健康に留意され、ご尽力いただきますようお願い致します。

なお、消防業務への貢献により次の方々が表彰されました。



(敬稱略)

◇消防廳長官表彰
【退職員員報償（銀杯）】

功勞章

◇群馬県消防協会吾妻支部表彰
【無火災表彰】

草津町消防団秋季点検が行われました

安町高山
斎中木本
宣剛
浩彦優史

優良團員表彰

篠宮岡中萩田
原寄田沢原崎
正道健秀
誠雄薰明司昭

◇群馬県消防協会表彰
【永年勤続退職団員表彰】

無火災表影

◇群馬県消防協会表彰
『永年勤続退職団員表彰』

◇日本消防協会表彰
【功績章】 上村牧雄
【精勤章】 阿部政三

【永年勤続功勞章】阿部 政三

高政山・佐島関
橋口・崎嶋次口・藤村口
進英・広忠・英・也道微男・吾壽幸・也壽幸

精勤章
5年 10年 15年 20年 30年
神市小宮大宮濱久保大宮加直永
林川川崎場本口田塚崎藤井谷
史博和健康昌昌 厚修靖新文
記之則司弘典伸順志一男吾治

久保田昌順
伸司弘典
順昌昌和
田口本場崎川
久保田川崎

勳級功勞章

精勤章

和健康昌昌
則司弘典伸順

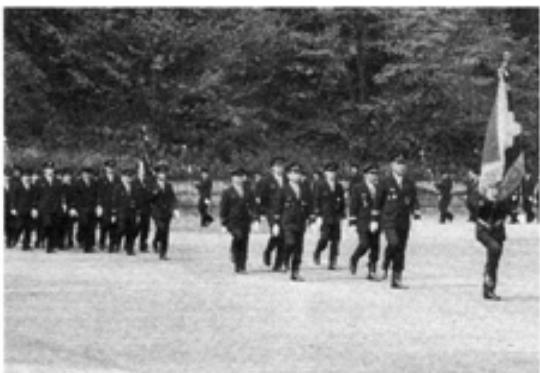
靖裕敏伸信 喜男 康行之

明治
統志職團員表彰

竹小宮堀濱大大阿宮佐田後永阿久
測川崎内口保塚部崎藤嶋藤谷部
和健敏昌伸厚一修 康文文政
宏則司之伸弘志彦一昇治雄治三

佐藤 岩藤 敏喜
黒山 靖保 康男

教育委員会の委員構成が
変わりました



児童家庭相談業務における 「草津町要保護児童対策地域協議会」設置のお知らせ

草津町保健センター



今般の「児童福祉法の一部を改正する法律」により、従来児童相談所が対応してきた児童家庭相談業務について、今後は市町村長の役割として明確化され、地域における児童相談体制が充実強化されました。

町では平成12年より「草津町子育てサポートネットワーク推進連絡会議」を組織し、子育てをサポートして参りましたが、今回改正された児童福祉法により位置づけられ、「草津町要保護児童対策地域協議会」設置のお知らせです。

◆相談窓口を保健センターに設置し、個別の相談にあたります。また必要に応じて家庭訪問も行います。ひとりで悩まないでお気軽にご相談下さい。

◆相談対象

18歳未満の児童・保護者及び妊娠婦の方

◆相談内容

家族関係の問題、集団生活上の問題、身体・精神等健康上の問題など、子どもさんの心

児童対策地域協議会」として再編されました。

「協議会」は、母子保健事業の一環として子育て支援や子どもとその家族への支援。さらには子どもの人権や生命を守るという観点から、子どもの虐待問題に関して、保健・医療・福祉・教育・警察等、日頃から子どもに接する機会のある関係機関と連携し、子ども虐待の早期発見・早期対応や発生防止のための体制づくりを目的としています。

配事について相談に応じます。お気軽にご相談下さい。

◆窓口（担当）

保健センター

◆注意事項
予め電話等にて予約をお願い致します。秘密は厳守致します。

草津町要保護対策 地域協議会構成機関

草津町教育委員会	草津小学校	草津中学校	草津町私立幼稚園・保育園	草津町民生委員児童委員協議会
草津町愛町部保健福課	群馬県長野原警察署	赤城村国保南診療所	草津町母子保健推進員	吾妻郡医師会
草津町愛町部住民課	草津町保健センター	草津町保健センター	草津町保健センター	草津町保健センター
草津町愛町部保健福課	草津町保健センター	草津町保健センター	草津町保健センター	草津町保健センター
草津町愛町部保健福課	草津町保健センター	草津町保健センター	草津町保健センター	草津町保健センター

第26回群馬県中学生空手道選手権大会



10月23日（日）利根実業高校
体育館において、第18回群馬県北毛地区空手道大会が開催され、草津町から26名、12チームの選手が参加し、約500名の選手が熱戦を繰広げ、次のとおり入賞を果たしました。（試合はすべて3名からなる団体戦）

第18回群馬県北毛地区空手道大会

小学生高学年組手	優勝	草津Aチーム	学校別女子団体組手
6年	6年	大川将平	第3位 1年 湯本彩花
6年	6年	杉山滉太	1年 小野尚美
6年	6年	山口真輝	2年 金丸優子
1年	1年	加藤優一	1年 楠澤風香
1年	1年	湯本彩花	敢闘賞
1年	1年	小野尚美	1年 湯本彩花
1年	1年	翔太	1年 中澤風香

中学生組手	第4位	草津Aチーム	第3位	草津Aチーム
1年	1年	加藤優一	1年	湯本彩花
1年	1年	川村滉太	1年	小野尚美
1年	1年	山本翔太	1年	大川将平
2年	2年	中沢真人	2年	杉山滉太
2年	2年	秋本綾哉	2年	山口真輝
2年	2年	栗澤菜月	2年	加藤優一

スポーツ大会の結果

10月9日（日）ぐんま武道館

において第26回群馬県中学生空手道選手権大会が開催され草津中学校から7名の選手が参加し、入賞を果たされました。

本大会では各種目上位2位までの選手（団体）が関東大会の出場権を得られる大会でしたが、惜しくも逃してしまいました。

今後も稽古に励み、頑張って下さい。

出場権を得られる大会でした。

第11回町民マラソン大会

10月10日体育の日に、レクの森サイクリングコースにおいて町民マラソン大会が行われました。当日は小雨がぱらつく肌寒い天気ではありましたが、120名もの参加者は元気よく完走しました。

(敬称略)



▼中学生男子の部	
第1位	黒岩 健太 (3年)
第2位	養田 昇之 (2年)
第3位	石川 弘之 (2年)
第4位	星 和裕 (3年)
第5位	黒岩 駿右 (2年)
第6位	星 泰之 (1年)

▼小学生高学年女子の部	
第1位	黒岩みゆき (6年)
第2位	重田 結歌 (5年)
第3位	黒岩あかね (6年)
第4位	中澤 由実 (6年)
第5位	大川絵里奈 (5年)
第6位	宮崎 香帆 (5年)

▼一般女子の部	
第1位	志水ゆかり (尚子)
第2位	中澤 尚子
第3位	関 宮崎 (直也)
第4位	竹内 萩原 (正則)
第5位	鷹谷 博一
第6位	重田 奏絵 (泰男)

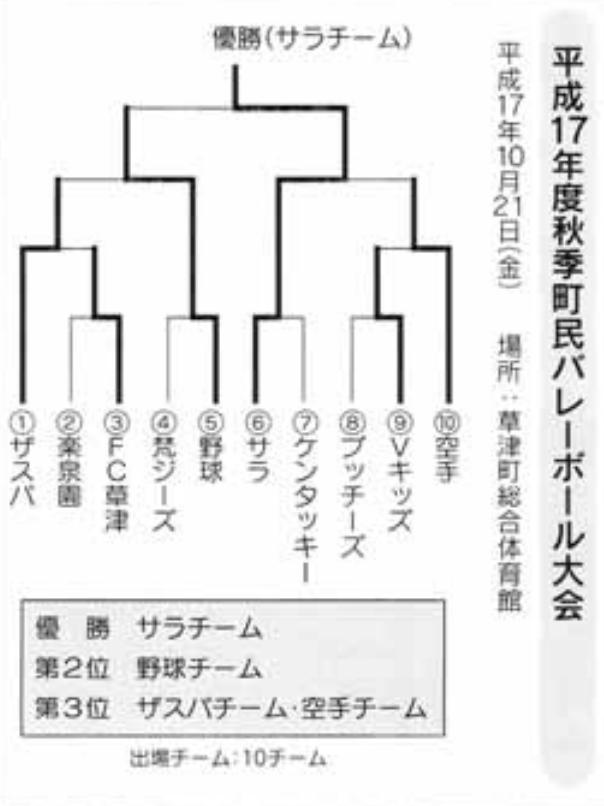
▼小学生低学年男子の部	
第1位	山本 晴哉 (3年)
第2位	関 亮太朗 (3年)
第3位	宮崎 悟 (3年)
第4位	飯山 直樹 (3年)
第5位	山本 晴斗 (1年)
第6位	小黒 勇斗 (3年)

▼小学生低学年女子の部	
第1位	山本丈一郎 (5年)
第2位	奥平 見匡 (6年)
第3位	宮崎 有希 (4年)
第4位	霜田 悟 (6年)
第5位	小森 涼太 (5年)
第6位	樹澤 泰史 (4年)



平成17年度後期ゲートボール大会
平成17年10月12日(水) 参加チーム…6チーム 参加人数40人

チーム	草津A	前口A	前口B	美生A	前口C	美生B	勝	負	得失点差	順位
草津A	●	13-15	○	○	●	8-25	2	3	-7	4
前口A	○	15-13	○	●	8-23	10-14	9-21	2	3	-27
前口B	●	9-21	●	●	6-21	10-19	5-21	0	5	-54
美生A	●	8-14	○	○	○	16-9	16-11	4	1	+38
前口C	○	17-11	○	○	●	11-14	3	2	+9	3
美生B	○	25-8	○	○	●	11-16	○	4	1	+43
										1



生涯学習だより

第33回草津町文化祭・第13回生涯学習大会

テーマ『みつめようふるさと』

10月22日コンサートホールを会場に「芸能発表会」が行われました。

発表者のみなさんは、日頃の活動の成果を時には、のびのびと、時には緊張感を持つて表現されていました。コンサートホールのステージが狭く感じるほど駆け回る元気な子どもたちや、生き生きとした大人の方々の発表に詰め掛けた多くの観客の方からも盛大な拍手が起っていました。

これからもみなさんの活躍を楽しみにしています。

華やかな開幕!

文化団体協議会長 須賀昌五

今年も「文化と学びのフェスティバル」が賑やかに開催された。

昨年より、2団体少ない23団体512名の参加であったが、日ごろの練習の成果を十分に發揮し、華やかな盛り上がりを見せてくれた。

草津温泉湯もみ保存会、個人では切り絵教室等で指導者として活躍されている黒岩由市さん、文化功劳賞は、団体では草津温泉正調民謡保存会と、個人では自然保護や自然教育に功績のあった湯田六男さんがそれぞれ表彰されました。

また、生涯学習体験発表として、戦後60年を沖津全さんが語ってくださいました。

ロビーでは表千家茶会が黒岩宗澄社中のみなさんにより催され、

参加者は清涼な一服を楽しんでおりました。また、婦人会によるバザー、だんご等の販売で賑やかでした。

特に幼稚園や保育園の子どもたちが熱心にまた、可愛らしく、演技に夢中なありさまに盛んな拍手が贈られ、子どもたちも満足そうであった。

生涯学習表彰ではザゼンソウ公園の清掃整備、自然環境の維持管理に協力に寄与された前口区と伝統文化の継承保存に尽力している

「生涯学習だより」への原稿をお待ちしています
で日々実践されています
る、活動や研究を紹介しませんか?

☆例えば

サークル活動を紹介したい。

草津に関する研究の成

果を発表したい。

自作の俳句・短歌・川柳を投稿したい。

詩や作文を投稿したい。

※営利を目的としたもの、生涯学習と思われないものは掲載をお断りします。

また、「生涯学習だより」へのご意見、ご感想もお寄せください。

詳しいことと、原稿は草津町立図書館で受付けています。(原稿は手書きでもフロッピーでも受けます。)

町では昼食時に、参観者にお弁当をサービスし、大いに歓迎されました。

特集

文化と学びのフェスティバル



④にぎわった婦人会バザー



⑤マーチングバンドの熱演



⑥黒岩宗澄社中による茶会



⑦中学生も参加しての吹奏乐团



⑧第二保育園ききょうの娘



⑨司会・あかしあコーラス有志



⑩盛大な拍手の連続。



⑪伝統の民謡

⑫哀愁のある調べが。ホールを包む



⑬第一保育園・ハンドベル



紅葉に包まれた
音楽の森国際コンサートホール
で行われた「芸能発表会」の模
様を一部紹介します。

ベツティーナの ちよつとした雑談



みなさん、こんにちは。

全部あわせて、私の日本滞在がもう一年間半経ついましたが、その期間に日本人は私の祖国オーストリアのことをよく知らないことに気が付きました。日本とオーストリアの距離が遠いし、交流もほとんどないから、こういう事実にあまり驚かされません。ですから、今月はオーストリアに関して執筆したいと思います。

ヨーロッパの地図を見ると、オーストリアは簡単に言えばドイツとイタリアの間に位置しています。面積は約84000平方キロメータで800万の人口があり、オーストリアはヨーロッパの中でも小さい国です。国はブルゲンラント州(Burgenland)、ウィーン州(Wien)、ニーダーエステライヒ州(Niederösterreich)、オーバーエステライヒ州(Oberösterreich)、チロル州(Tirol 草津の姉妹都市ノイシュティフト市に位置する州)、フォアアルベルク州(Vorarlberg)、ケルンテン州(Kärnten)、ザルツブルク州(Salzburg)、シュタイヤマルク州(Steiermark)とふう9つ州より構成しているため、スキーをはじめとして、

います。オーストリアは平成7年より杭州連合に所属していて平成14年にシリング(Schilling)という国定通貨を断念して杭州連合の単一通貨ユーロ(Euro)に入りました。オーストリアの国語はドイツ語ですが方言がたくさんあり、オーストリア人でも相互にコミュニケーションができない場合があります。



ウイーンという都市を聞いたことがあります。ウイーンはオーストリアの首都といふことも知っていますか。

Fischer & Blizzardというスキークラブもオーストリア製です。

全国なら、Swarovskyというクリスタルガラス製品の製作企業が1番有名だと思います。もう一つ例をあげれば、デメル(Demel)というウイーンで18世紀に設立された高級喫茶店が東京の原宿にあります。ちなみに、Demel喫茶店は世界で東京とウイーンの2つしかありません。

飲食というと、オーストリアの料理を紹介したいと思います。一番代表的なオーストリア料理はワインナーシュニッツェル(Wiener Schnitzel)というトンカツのような食べ物だと思います。肉以外のオーストリア人はデザート好きです。アーブルシュトルーテルというトルコ風の料理とザッハトルテというチョコレートトルテはオーストリアの名物だと思います。

皆さん、また来月！

ハイキングや山登りやクロスカントリーノ運動しながら自然を満喫できる活動が人気です。オーストリアは、山に富んでいます。草津音楽の森コンサートホールでベーゼンドルファー(Boendorfer)ビアノ企業で製造されたピアノが使用されていることから、ひょっとしたら草津に0メートルで富士山くらいの標高です。

皆さん、日本におけるオーストリア会社が存在するのを気が付いたかもしれません。草津音楽の森コンサートホールでベーゼンドルファー(Boendorfer)ビアノ企業で製造されたピアノが使用されていることから、ひょっとしたら草津に0メートルで富士山くらいの標高です。

実践五原則の11月の標語については鈴蘭区の鷺谷直子さんの作品を採用させていただきました。

平成17年11月のテーマ『安全』

『まついいか』大きな事故ここから始まる

(鈴蘭区 鷺谷直子さん作)

12月は『清潔』をテーマに標語を募集します。

町では、毎月の標語を多くの皆さんのが実践し、身近なところから町民憲章への認識を深められ、一緒になつて町づくりに参加いただくことができます。それでも考えます。

☆提出方法について
はがきに標語と住所・氏名・(フリガナ)電話番号を記入して郵送にて提出ください。また、直接役場へ提出していただけます。

てもかまいません。

☆採用させていただいた方には記念品を贈呈いたします。

☆提出期限

11月25日(金)

☆申し込み・問い合わせ先

〒377-1792

草津町大字草津28番地
草津町役場愛町部総務課
庶務係



THE SPA
KUSATSU

NEWS

チャレンジャーズチームから6選手合流決定！～トップチームへ～

以下の6名の選手がトップチームに合流することになりました。尚、既に数名の選手は早くもJリーグデビューを果たしています。他の選手に関しても十分にチャンスがあるだけに、チームに草津からの新しい風を吹き込むべく頑張ってほしいものです。皆様のご声援の程、よろしくお願ひ申し上げます。

GK 岩 正志 23歳 スーパーもくべえ

スタートラインに立ちこれからが
本当の勝負になるので精一杯頑張り
ます。応援よろしくお願ひします。



MF 諸 大一 24歳 かんぽの宿草津

期待と不安の中でいい緊張感を持
ち、意識を高め早くトップチームで
試合に出て勝利に貢献したいです。



FW 佐藤 大典 22歳 かんぽの宿草津

草津町での生活で培ったハングリ
ー精神を武器にしてトップチームで
活躍したいです。



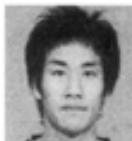
FW 横口 知行 20歳 草津ナウリゾートホテル

同じ昇格組の誰よりも早く点を取
って活躍する姿をお世話になった人
達に見てもらいたいです。



DF 野口 哲平 24歳 奈良屋旅館

これからが始まりだと思います。
トップの試合に出て活躍できるよう、
チャレンジしていきたいです。



MF 櫻田 和樹 23歳 ベルツ温泉センター

草津町で学んだことを生かせるよ
う早くトップの試合に出て、いい働
きをしたいと思います。



TOP

ザスパ草津 IN 商工祭！！

11月13日(日)総合体育館にて行われる『商工祭2005in 西吾妻』に選手が出演いたします。出演選手は未定ですが、サイン会やキックターゲットを行い町民の方々と多く触れ合えることを楽しみにしておりますので、是非会場まで足をお運び下さい。

～草津町の方々へ～ MF ⑯ 山崎 渡

草津町の方々のご協力があったからJへ上がるこ
とが出来ましたし、日常から親切にして頂きありがとうございました。練習の後は草津温泉に入りました。結果は出でていませんが試合終了の笛が鳴るまで諂めず勝利目指し戦いますので応援よろしくお願ひします。

今後の日程（第40節～第44節）

日程	相手	開始	会場
11月13日(日)	仙台	13:30	仙台スタジアム
11月19日(土)	福岡	13:00	足利市総合運動公園
11月23日(祝)	山形	13:00	山形県総合運動公園
11月26日(土)	横浜	13:00	敷島公園陸上競技場
12月3日(土)	札幌	13:00	札幌ドーム
12月3日でリーグ戦は終了。最後まで諂めず戦え！			

CHALLENGERS

年金受給者が死亡したときはすみやかに届け出をしましよう

年金を受ける権利は死するとなります。年金受給者が死亡したときは「年金受給権者死亡届」を14日以内に社会保険事務所へ提出してください。

提出が遅れると年金が過払いになります。遺族の方から返納していただることになりますので、ご注意ください。

また、年金は死亡した月の分まで支払われます。まだ受け取つてない年金があるときは、死亡当時に受給者と生計をともにしていた遺族の方は、死亡届と一緒に「未支給年金・保険給付請求書」を提出してください。なお、提出する際には次の書類が必要になります。

【添付書類】
○「年金受給者死亡届」のみを提出する場合

①死亡した方の年金証書
②死亡の事実を明らかにすることができる書類

これができる書類
年金の請求に関するご相談
年金を受けていた方のご相談
電話0570-07-1165

○未支給年金を請求する場合

前記の①・②に加えて

③死亡した受給者と請求者の身分関係を明らかにする戸籍謄本

④生計をともにしていたことを証明する書類（住民票の写し等）

※これ以外にも添付書類が必要な場合もありますので、くわしくは社会保険事務所へお問い合わせください。

「ねんきんダイヤル」開設のお知らせ

平成17年10月31日から年金電話相談センターの電話番号

が変わります。

番号が「ねんきんダイヤル」として全国共通になります。

「ねんきんダイヤル」では、年金の請求に関するご相談や、既に年金を受けている方からのご相談をお受けします。一般的固定電話の場合、市内通話料金でご利用いただけます。どうぞ気軽にご利用ください。

年金の請求に関するご相談
雨天決行です。

◇お問い合わせ先
群馬県吾妻県民局
中之条行政事務所制作室
電話0279-75-3301

相談受付時間は、毎週月曜日から金曜日まで（祝日及び年末年始を除く）の午前8時30分から午後5時までです。

ご電話の際には、お手元に年金手帳または年金証書をご用意ください。くれぐれも、お電話はお掛け間違いのないようご注意ください。

12月4日から「人権週間」が始まります。

10日の第3回国連総会において「世界人権宣言」が採択されたのを記念し、毎年12月4日から10日までの一週間を「人権週間」と定め、広く国民に人権意識の高揚を図っており、本年で57回になります。

本年の人権週間では、平成17年度啓発活動重点目標「育てよう一人一人の人権意識——思いやりの心、かけがえのない命を大切に」のほか

○女性の地位を高めよう

○子どもの人権を守ろう

○障害のある人の完全参加と平等を実現しよう

○部落差別をなくそう

○アイヌの人々に対する理解を深めよう

○外国人の人権を尊重しよう

○HIV感染者やハンセン病患者等に対する偏見をなくする偏見をなくす

○犯罪被害者とその家族の人権に配慮しよう

○ホームレスに対する差別をなくす

等を強調事項とし、ともすれば日頃見失いがちな人権について、改めて思い起こすよう、広くそう

人権週間について

く国民の皆さんに呼びかけるものです。

中之条人権擁護委員協議会と前橋地方法務局中之条支局では、人権週間を中心にして特設人権相談所を開設します。相談は無料で、秘密は守られますのでお気軽にお出かけください。

草津町の相談所は次のとおり開かれます。
◇日時 平成17年12月2日（金）午前10時～午後3時
◇場所 役場1階研修室
なお、前橋地方法務局中之条支局では常時相談を受けていますので、ご利用ください。

◇日時 平成17年12月2日（金）午前10時～午後3時
◇場所 前橋地方法務局中之条支局人権擁護課

電話0277-221-4426
前橋地方法務局人権擁護課

電話0277-243-0008
前橋地方法務局中之条支局人権110番
子どもの人権110番

電話0277-243-0760
女性の人権ホットライン

電話0277-243-0008
（子どもの人権110番および女性の人権ホットラインは前橋地方法務局人権擁護課内人権相談室直通）

高齢者を対象とした「第3回いきいきアンケート」にご協力をお願い致します。

草津町にお住まいの70歳以上の方を対象に実施致します。

アンケートは「介護予防事業や「健康づくり」に生かす目的で行われます。

お忙しいところ大変恐縮ですが、ご協力を願い致します。

お知らせ

お知らせ

前橋地方法務局中之条支局の商業・法人登記事務がコンピュータ化されます

前橋地方法務局中之条支局では、取り扱っている吾妻郡中之条町・東村・吾妻町・高山村・長野原町・六合村・嬬恋村・草津町の商業・法人登記事務を平成17年12月5日(月)からコンピュータにより処理することになりました。

これにより、従来の会社等の登記簿謄・抄本に代わり「登記事項証明書」を、代表者の資格証明書に代わり「代表者事項証明書」をそれぞれ発行することになります。この手数料はそれぞれ1通100円(10枚まで)です。

また、会社等の登記簿の閲覧制度はなくなり、これに代わるものとして「登記事項要約書」を発行することになります。手数料は1登記記録500円(5枚まで)です。

同時に、商業・法人の登記事項証明書等の用紙を、B5判からA4判の専用紙に変更します。

新たなA4判専用紙を用いた証明書については、透かし及びコピー機で複写すると「COPY」の文字が現れる処理を施し、登記官印を電子印(印影が黒く印刷されます)としました。

さらに、「登記情報交換システム(商業・法人)」が導入され、同システムを導入している他の登記所が管轄する商業・法人についての登記事項証明書等を中之条支局で入手することができます。

ただし、コンピュータへの移行作業を17年12月5日(月)から順次行うため、すべての作業が完了するまでの間(平成18年3月27日(月)まで)は、従来どおりの処理を行なう場合がありますので、御理解のほど、よろしくお願いいたします。

詳しくは、前橋地方法務局中之条支局にお尋ねください。
前橋地方法務局中之条支局
電話0279-75-3037

ぐんま花みどり交流ネットワーク参加者募集

花とみどりあふれる「ぐんま」

国民生活金融公庫から 「年末資金」のご案内

国民生活金融公庫では、「国

事業ローン」をはじめ、各種事

業資金融資を取り扱っております。年末資金のご利用はお早めにご相談ください。

理、まちづくりや自然を愛する活動を通じて、花やみどりに関わっておられるみなさんに是非、このネットワークに参加していただきたいと思います。

▽対象「花」や「緑」に関する全ての人々(ボランティア団体、NPO、企業、個人、専門家等)

▽具体的にどんなことをするの?

▽学び:講習会・先進地バスツアーリ等への参加。

○利率 年1.55% (固定)
運転資金 5年以内 10年以内

▽情報交換の方法
※ホームページでの情報発信
※情報誌・ニュースの発行
※サロンの設置

▽会費は無料です
▽申込方法 県内各所にある備置きのチラシ裏面の申込書にてお申し込みください。

▽申込み・お問い合わせ先
ぐんま花みどり交流ネットワーク事務局
〒371-0336 前橋市敷島町66番地
(財)群馬県公園緑地協会
電話027-234-9011
FAX027-234-9330
E-mail hanamidori@gunma-park.jp

あなたの写真をおよせください

利根川上流域のなつかしい風景。自然災害の怖さを忘れないために

募集要項

趣旨

国土交通省関東地方整備局利根川水系砂防事務所は、昭和11年の利根川砂防事業開始より70年という節目を迎えるにあたり、これまでの歴史を綴った記録誌を作成する予定です。

そこで、利根川上流域で暮らす皆さんから、昔の災害時の写真や懐かしい河川の写真などを広く募集し、誌上で掲載したいと考えています。過去に体験した災害の恐ろしさや、昔のどのような河川風景など、後世にまで伝え残していくたいと考えております。

これを機に、防災への意識を高めると共に砂防事業等の重要性を伝えることができればと思います。

募集内容
片品川流域、吾妻川流域、烏川流域、神流川流域、沼尾川・天竜川流域、浅間山、草津白根山、鬼石村における昔の写真(災害や懐かしい河川の様子など)

応募期間

平成17年12月30日(金)まで(消印有効)

昔の古い写真を持っていたら、ぜひ応募してね!

かじかのカッピー

○ご融資額 4800万円以内
○ご返済期間
運転資金 5年以内 10年以内

① 対象

草津町にお住まいの70歳以上の方

② アンケートの方法

対象者のお宅を調査員が訪問

し行います。

③ アンケート内容

家族構成・健康状態・体の機

能・介護保険の利用状況等回

答を頂きます。

④ 期間

平成17年11月中旬から12月中旬まで

○お問い合わせ先
国民生活金融公庫高崎支店融資相談係
高崎市連町81番地 日本生命ビル5階
電話027-326-1621

④ 期間
平成17年11月中旬から12月中旬まで
草津町保健センター

応募方法

写真の裏面もしくは別紙に、住所・氏名・年齢・電話番号・写真の撮影場所・撮影期日・コメント(当時の様子や思い出など)をご記入の上、郵送して下さい。

※写真を送る際、写真の場合は、電話にて連絡いただければ、事務局より伺うこともできます。

○応募された写真は、ご返却致します。

○応募された写真は、砂防事業の歴史を綴る記録誌に掲載させていただく予定です。ただし、記録誌のページ数の関係で掲載出来ない場合があることをご了承ください。

○記入いただくコメントによっては、直接取材させていただく場合がございます。

○応募された写真は、ご返却致します。

応募上の注意

○応募された写真は、砂防事業の歴史を綴る記録誌に掲載させていただく予定です。ただし、記録誌のページ数の関係で掲載出来ない場合があることをご了承ください。

○記入いただくコメントによっては、直接取材させていただく場合がございます。

○応募された写真は、ご返却致します。

個人情報について

皆様からいただいた個人情報は「行政機関の保有する個人情報の保護に関する法律」に基づき適切に取り扱います。なお、掲載された写真につきましては、氏名・年齢を公表する場合がありますので、予めご了承願います。

●送付先

〒171-0031 東京都豊島区目白2-16-22 ロンアイル池袋(株式会社 標榜工学研究所内)

「利根川水系砂防事務所70周年記念誌(後編)」編集事務局 行

●問い合わせ先

「利根川水系砂防事務所70周年記念誌(後編)」編集事務局

担当:御代田(みよた)・羽根田(はねだ)まで

Tel:03-3984-5875/Fax:03-3984-7771

+ 11月当番医予定表

日 科	内 科	外 科	休日夜間当番病院
11月13日(日)	中之条町 (75) 3055 吾妻中央病院	長野原町 (85) 2259 長野原診療所	中之条町 (75) 3055 吾妻中央病院
11月20日(日)	東村 (59) 3010 東村診療所	草津町 (88) 7011 草津温泉病院	吾妻町 (68) 2711 原町赤十字病院
11月23日(水)	中之条町 (75) 3350 田島病院	草津町 (88) 9660 草津外科内科クリニック	中之条町 (75) 3055 吾妻中央病院
11月27日(日)	中之条町 (75) 3030 家崎医院	草津町 (88) 7611 草津温泉松岡医院	中之条町 (75) 3055 吾妻中央病院

お誕生おめでとう

地 区	氏 名	保護者
立 町	湯 本 笑 凪	洋 介 子
東 殿 塚	山 田 輝 汰	邦 明 知 美
馬 場	市 川 翔 空	拳 佳奈恵
馬 場	市 川 星 空	拳 佳奈恵
南本町	菊 池 将 剛	優 子

おくやみ申し上げます

地 区	氏 名	年齢
馬 場	和 栗 竹治	73
南本町	藤崎 正男	90
前 口	黛 伊三郎	91
前 口	中 村 源吉	94



24時間健康テレホンサービス

群馬県保険医協会では、
24時間健康テレホンサービスを
実施しています。

電話027-234-4970(ヨクナレ)に
かけると約3分の健康講話が聞けます。

11月 (1日から30日)	プログラム
11月の「直接相談タイム」とは 18日(金)10時(皮膚科/眼科) 18日(金)10時(歯科)です。 いずれも夜7時30分~9時まで。 この時間帯に電話をかけるとテープ音 声でなく直接医師が電話にでます。	土曜/日曜/高齢者とインフルエンザ 木曜/火曜/高齢者と喘息 水曜/水曜/喘鳴・せんめい 火曜/火曜/過労と風邪 月曜/月曜/長引く咳と痰



納期限 平成17年11月30日(水)

町県民税

11月

第3期分

今 月 の 納 稅



11月の行事予定

11(金) メンズクッキング10:00~(保健センター)	26(土) ザスバ草津 対 横浜FC13:00~(敷島公園県営陸上競技場) 自然体験教室「バスケットボールを組んでみませんか」10:30~(公民館)
12(土)	27(日)
13(日) 健康福祉フェスティバル10:00~(保健センター)	28(月)
14(月) 両親学級10:00~(長野原町老人福祉センター)	29(火) いきいき体力測定16:00~(保健センター) 手作り離乳食教室13:30~(保健センター)
15(火) こころの健康相談14:00~(保健センター)	30(水) 機能訓練9:00~(保健センター) ボリオ生ワクチン投与13:30~14:15(保健センター)
16(水) 犯罪防犯の日 機能訓練9:00~(保健センター) 両親学級10:00~(長野原町山村開発センター)	12/1(木) 母子保健推進員研修会13:00~(保健センター)
17(木)	2(金) ピヨピヨクラブ13:30~(保健センター) 人権・行政相談10:00~15:00(役場研修室)
18(金) 志賀草津高原ルート冬季閉鎖(H18年4月20日まで) おたんじょう会(第二保育園)10:00~(第二保育園) 両親学級10:00~(長野原町山村開発センター)	3(土)
19(土) おはなしかい11:30~(図書館)	4(日)
20(日)	5(月)
21(月)	6(火) おもちつき9:00~(第二保育園)
22(火)	7(水) 機能訓練9:00~(保健センター)
23(水)	8(木) 食生活改善推進員研修会10:00~(保健センター)
24(木) おたんじょう会(第一・前口保育園)10:30~(第一保育園) 乳児相談(思春期体験学習)10:00~(保健センター)	9(金)
25(金) 人権・行政相談10:30~14:30(役場研修室) 世界湯IONSENシンポジウム13:00~15:00(ホテルヴィレッジ) 健康相談13:30~(保健センター)	10(土)

タウンデータ

人口・世帯数 (10月末現在)	男 3,728人 合 計 7,715人 転 入 41人 転 出 64人	女 3,987人 世帯数 3,568世帯
--------------------	--	-------------------------

入り込み客数 (10月分)	合 計 294,877人(112.04%) 日帰り 94,839人(111.46%) 宿 泊 200,038人(112.31%)
------------------	--

カレンダー内のお問い合わせ先

保健センター	88-5797	観光協会	88-0800
千客万来事業部	88-6111	草津小学校	88-2156
草津中学校	88-2227	教育委員会	88-0005
スポーツ振興課 (総合体育課)	88-5288	草津温泉フット ボールクラブ	88-7370
図書館・住民課・観光商工課・土木課・総務課			88-0001

広報いでゆ

広報では、皆さんとの身近な話題や、登場してくれるわがやのアイドル、
ここにちは赤ちゃん(一歳未満)等を募集しています。

また、よりよい広報紙とするためのご意見、
ご希望ありましたら下記までご連絡願います。

役場総務課 tel.88-0001

(内線336)



平成17年11月11日発行

編集発行:草津町役場総務課

〒377-1792 群馬県吾妻郡草津町大字草津28番地

Tel. 0279-88-0001 Fax. 0279-88-0002

ホームページ: www.town.kusatsu.gunma.jp